

*Burigotto*

**PT** Português  
**ES** Español  
**EN** English

**PAPA & SONECA**

Ref.: IXCR3047

PT

## IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS

É importante que se leia atentamente o manual de instruções de uso que vier acompanhado do produto, pois assim se aprenderá a manuseá-lo de forma correta, evitando-se possíveis danos à sua estrutura e, prolongando-se por conseguinte a sua vida útil.

A maioria dos produtos **Burigotto** que apresentam partes tubulares, são fornecidos em caixas de papelão contendo 01 unidade em cada caixa. Exija, portanto, a caixa de papelão quando adquirir um desses produtos,

e certifique-se de que a embalagem esteja convenientemente fechada com fitas adesivas, garantindo a inviolabilidade do produto.

Em caso de dúvidas, procure nossas Assistenções Técnicas autorizadas, conforme endereços relacionados no verso. Todas elas tem condições de, quando viável, reformar convenientemente qualquer produto de nossa linha. Portanto, quando necessário, procure-as e solicite um orçamento sem compromisso.

ES

## IMPORTANTE LEER Y GUARDAR PARA REFERENCIA FUTURA

*Es importante leer cuidadosamente las instrucciones del manual del usuario que viene junto con el producto, así podrá Usted aprender a manejarlo adecuadamente, evitando posibles daños a su estructura y extendiendo así su vida útil.*

*La mayoría de los productos **Burigotto** que tienen partes tubulares se proporcionan en cajas de cartón que contienen 01 unidad en cada caja. Requiera, por lo tanto, la caja de cartón con la compra de uno de estos pro-*

*ductos, y asegúrese de que el envase esté sellado correctamente con cinta adhesiva, lo que garantiza la inviolabilidad del producto.*

*En caso de duda, busque nuestras Asistenencias Técnicas autorizadas en las direcciones que figuran en la parte posterior. Ellas tienen condiciones de, cuando es posible, convenientemente reformar cualquier producto en nuestra línea. Por lo tanto, cuando sea necesario, buscalos y pide un presupuesto gratuito.*

EN

## READ THIS MANUAL CAREFULLY AND KEEP IT FOR FUTURE REFERENCE

*It is important to read attentively this instruction manual of use that comes together with the product. Reading it will make you learn how to handle it correctly preventing possible damage to its structure and making it last longer.*

*Most **Burigotto's** tubular structure products come in cardboard boxes containing 01 unit in each box. So when buying any of these products ask for the cardboard Box and make*

*sure that the packaging is duly locked with adhesive tape that guarantees the product has been opened.*

*Should you have any doubts, contact our authorized Technical Assistance in the addresses located in the back page. All of them are able to, when possible, conveniently fix any of our products. Report to one of them for a free quote of service.*

## **ADVERTÊNCIAS! ATENÇÃO!**

- Nunca deixe a criança sozinha na cadeira e sem a supervisão de um adulto.
- Não utilize a cadeira se houver algum elemento danificado ou em falta.
- Mantenha as embalagens fora do alcance da criança para evitar riscos de asfixia.
- Assegure-se de que todos os dispositivos de travamento estejam acionados antes do uso e que o cinto de segurança esteja corretamente afivelado.
- Esteja ciente do risco de chama e outras fontes de calor

nas proximidades da cadeira.

- A cadeira só deve ser usada por crianças que já conseguem sentar sozinhas.
- Utilize somente acessórios vendidos ou aprovados pelo fabricante. A utilização de outros acessórios pode ser perigosa.
- Não pendure nenhum peso na cadeira alta.
- **ATENÇÃO:** Esta cadeira alta não pode ser utilizada por crianças com peso acima de 15kg, ou que ainda não sejam, capazes de permanecer em uma posição sentada devido à sua própria coordenação.

- Verifique regularmente os parafusos e, se for necessário, aperte-os.
- Utilize sempre o cinto de segurança.
- O estofamento e as partes plásticas, em contato com algumas frutas, molhos ou comida, podem manchar.

**ES**

### **ADVERTENCIAS! ATENCIÓN!**

- *Nunca deje a su hijo solo en la silla y sin la supervisión de un adulto.*
- *No utilice la silla si se le falta algo o hay algún daño.*
- *Mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños para evitar riesgos de asfixia.*
- *Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo se activan antes de su uso y que el cinturón de seguridad está debidamente abrochado.*
- *Tenga en cuenta el riesgo de incendio y otras fuentes de calor cerca de la silla.*
- *La silla sólo debe ser utilizada por niños que ya pueden sentarse por sí solo.*
- *Sólo utilice accesorios vendidos o aprobados por el fabricante. El uso de otros accesorios puede ser peligroso.*
- *No cuelgue ningún peso en la silla alta.*
- *ATENCIÓN: Esta silla alta no puede ser utilizada por niños que pesan más de 15 kg, o no sean capaces de permanecer en una posición sentada, debido a su propia coordinación.*
- *Compruebe regularmente los tornillos y, si es necesario, apriétalos.*
- *Utilice siempre el cinturón de seguridad.*
- *El cojín y partes plásticas, en contacto con algunas frutas, salsas o alimentos, pueden ser manchados.*

**EN**

## **WARNING! ATTENTION!**

- *Never leave a child unattended on this baby meal chair.*
- *Do not use this chair in case there is a damaged or missing part.*
- *Keep its packages away from the child preventing suffocation.*
- *Make sure the chair is completely locked and its harnesses are correctly buckled.*
- *Be aware of fire risk in case the chair is placed near any heat source.*
- *The chair must be used only by children who can be seated by themselves alone.*
- *The chair must be used only by children who can be seated by themselves alone.*
- *Do not hang any kind of weight on the high chair.*
- *ATTENTION: This high chair must not be used by children who weigh over 15 kg or by children who still do not have the coordination to remain seated by themselves.*
- *Check screws regularly and, if necessary, tighten them.*
- *A child must always be wearing the harness of the chair.*
- *The upholstery and plastic parts, in contact with some fruits, sauces or foods, can be stained.*

PT

# Instruções de Montagem e Manuseio do Produto

ES

## Instrucciones de Instalación y Manejo del Producto

EN

## Assembling and Handling Instructions of the Product

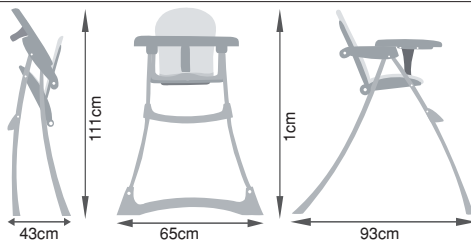
### PAPA & SONECA IXCR3047

PT

Peso líquido: 6,1 Kg  
Para crianças de 6 a 36 meses.  
Peso máximo suportado 15 kg.

ES

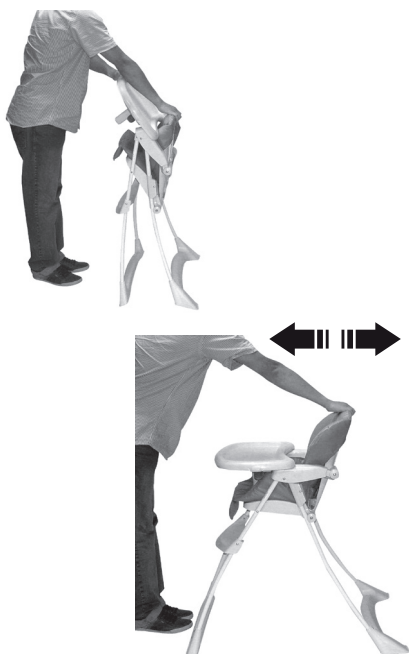
Peso neto: 6,1 Kg  
Para niños entre 6 y 36 meses.  
Peso máximo de 15 kg.



EN

Net weight: 6,1 Kg  
For children aging from 6 to 36 months.  
Maximum load: 15 kg.

1



PT

### PARA ABRIR A CADEIRA PARA REFEIÇÃO

Empurre o encosto para trás e o assento para baixo até ouvir um click da trava.  
**OBSERVAÇÃO:** Antes de colocar a criança, certifique-se de que a cadeira esteja travada.

ES

### PARA ABRIR LA SILLA PARA LA COMIDA

Empuje el respaldo hacia atrás y el asiento hacia abajo hasta que oiga un clic de bloqueo.

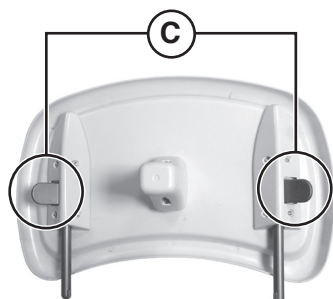
**NOTA:** Antes de colocar a su hijo, asegúrese de que la silla está bloqueada.

EN

### UNFOLDING THE BABY MEAL CHAIR

Push its backrest behind and its seat down, until you hear a 'click'.

**NOTE:** Before placing your child, make sure the chair is completely locked.

**1****PT****PARA ENCAIXAR A BANDEJA**

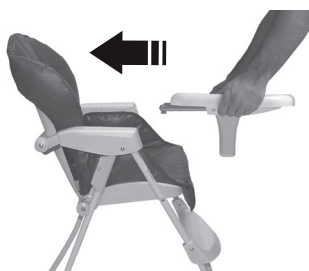
Localize as alavancas **(C)** existentes sob a bandeja

**ES****AJUSTE DE LA BANDEJA**

Ubique las palancas **(C)** debajo de la bandeja.

**EN****PLACING THE TRAY**

Locate levers **(C)**, placed under the tray.

**2****PT**

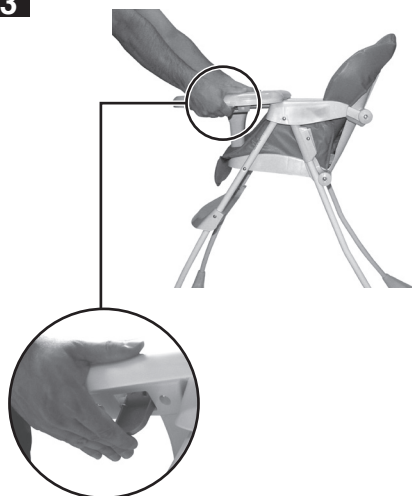
Mantenha pressionadas simultaneamente as alavancas **(C)**, introduza-as nos orifícios dos braços e empurre até o final. Certifique-se que esteja corretamente encaixada, puxando-a.

**ES**

Mantenga pulsadas simultáneamente las palancas **(C)**, insertándolas en los orificios de los brazos y empuje hasta el final. Asegúrese de que esté correctamente asentada tirándola.

**EN**

Hold both levers **(C)** pressed and, at the same time, fit them into the orifices of the arms, pushing all the way down. Check if the tray is correctly fitted by pulling it.

**3****PT**

Para ajustar a posição da bandeja. Presione as alavancas **(C)** simultaneamente e movimente a bandeja para a posição desejada e solte as alavancas. Ouve-se um click ao travar.

**ES**

Para ajustar la posición de la bandeja, presione las palancas **(C)** simultáneamente y mueva la bandeja a la posición deseada y suelte las palancas. Se oye un clic cuando se bloquea.

**EN**

To adjust the position of the tray, press levers **(C)** simultaneously and move the tray to the aimed position. A 'click' shows they are locked.

**PT** Primeira posição

**ES** Primera posición

**EN** First position



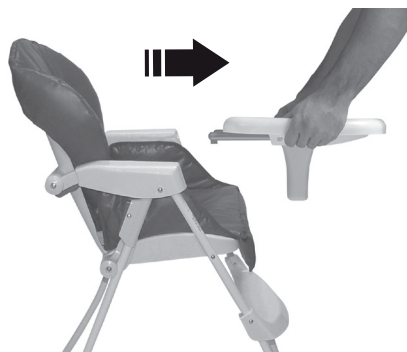
**PT** Segunda posição

**ES** Segunda posición

**EN** Second position



**1**



**PT**

### **PARA RETIRAR A BANDEJA**

Para retirar a bandeja, pressione simultaneamente as alavancas (C) existentes sob a mesma e puxe-a para fora até retirá-la.

**ES**

### **PARA QUITAR LA BANDEJA**

Para quitar la bandeja, pulse simultáneamente las palancas (C) debajo de ella y tire la bandeja, sacándola.

**EN**

### **REMOVING THE TRAY**

To remove the tray, press levers (C) simultaneously and pull it out, until it is removed.

**2**



**PT**

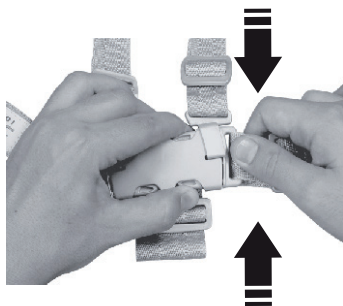
A **Papa & Soneca** possui bandeja dupla, na de baixo pode-se brincar e na de cima pode-se comer com toda higiene, fácil de lavar (também na máquina de lavar louças). Para retirar a sobre bandeja, puxe as aletas laterais para fora e puxe-a para cima.

**ES**

La silla **Papa & Soneca** tiene bandeja doble, donde la de abajo se puede jugar y en la de arriba se puede comer con toda higiénica, fácil de lavar (también en el lavavajillas).

**EN**

**Papa & Soneca** chair has a double tray. The double tray allows your children to play with the bottom one, keeping the upper one clean for eating (you can even wash it in a washing machine).

**1****PT****PARA ACOMODAR A CRIANÇA**

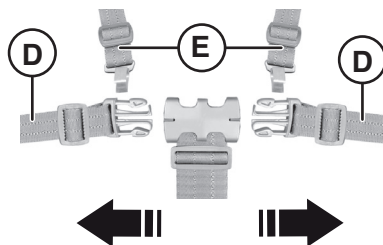
Solte as presilhas do cinto de segurança pressionando como se mostra na foto, para liberar a tira da direita, depois faça o mesmo do lado esquerdo.

**ES****PARA ACOMODAR AL NIÑO**

Suelte las hebillas del cinturón de seguridad presionando como se muestra en la foto, para liberar el arnés derecho, y luego haga lo mismo a la izquierda.

**EN****ACCOMMODATING THE CHILD**

Loosen the buckles of its harness by pressing them, as shown in the picture, releasing both right and left sides.

**2****PT**

É possível acomodar a criança soltando somente as tiras transversais (D), mas se for necessário solte também as pontas das tiras paralelas (E).

**ES**

Es posible acomodar a um niño aflojando solamente los arneses transversales (D), pero si es necesario afloje también los extremos de los arneses paralelos (E).

**EN**

It is possible to accommodate the child by loosening its shoulder-lap straps (D) only. But in case it is necessary, also loosen the tips of the parallel straps (E).

**3****PT**

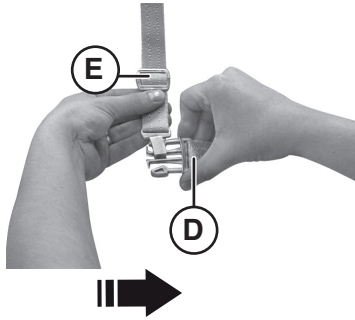
Retire a bandeja, separe as tiras do cinto de segurança e acomode a criança, como mostra a foto.

**ES**

Retire la bandeja, separe los arneses del cinturón de seguridad y acomode al niño, como se muestra en la foto.

**EN**

Remove the tray, pull the harnesses apart and accommodate the child, as shown in the picture.

**4****PT**

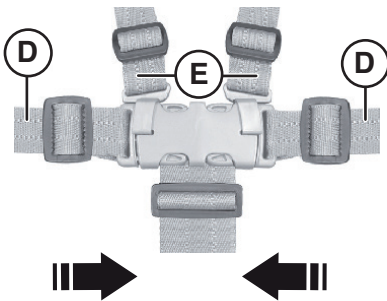
Depois de acomodar a criança, prenda novamente as tiras do cinto de segurança. Comece encaixando de volta as argolas das tiras paralelas (E) nas garras das tiras transversais (D).

**ES**

Después de acomodar al niño, vuelva a colocar los arneses de los cinturones de seguridad. Comience poniendo de nuevo de los anillos de los arneses paralelos (E) en las garras de los arneses transversales (D).

**EN**

After accommodating the child, buckle the harnesses of the chair. Start by fitting the rings of the parallel straps (E) into the hooks of the shoulder-lap straps (D).

**5****PT**

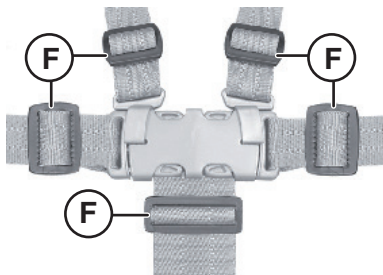
Encaixe as garras dos conjuntos de tiras (D e E) na presilha central e trave.

**ES**

Inserte las garras de los juegos de arneses (D y E) en la hebilla central y bloquee.

**EN**

Fit the hooks of these straps (D and E) on the central buckle, buckling them.

**6****PT**

Use as fivelas (F) para ajustar o comprimento das tiras do cinto de segurança.

**ES**

Utilice las hebillas (F) para ajustar la longitud de las correas de los cinturones de seguridad.

**EN**

Use the latches (F) to adjust the length of the straps of the harness.

**7****PT**

Segure pela tira e deslize a fivela até obter o ajuste perfeito. Recoloque a bandeja, veja o item: “**Para encaixar a bandeja**” na página 8.

**Assegure-se de que todos os dispositivos de travamento estejam acionados antes do uso e que o cinto de segurança esteja corretamente afivelado.**

**ES**

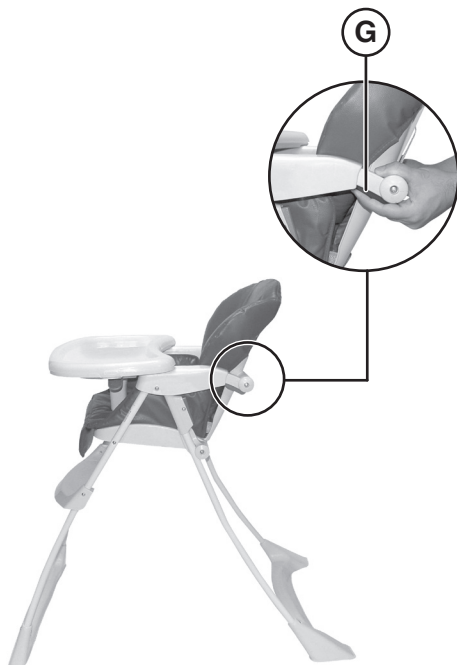
Agarre el arnés y deslice la hebilla hasta obtener el ajuste perfecto. Vuelva a colocar la bandeja, véase el tema, “**Para colocar la bandeja**” en la página 8.

Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo se activan antes de su uso y que el cinturón de seguridad está debidamente abrochado.

**EN**

Hold the strap and slide its latch until it is perfectly adjusted. Put the tray back by following item “**Placing the tray**”, on page 8.

Before using the chair, check if its locking devices are all locked and its harness is correctly buckled.

**1****PT**

### **PARA USAR O ENCOSTO RECLINÁVEL**

O encosto da cadeira é reclinável em três posições, aperte simultaneamente as pontas das travas vermelhas (G), localizadas na parte de baixo dos braços, puxe o encosto para trás e solte-o na posição desejada até ouvir o click.

**ES**

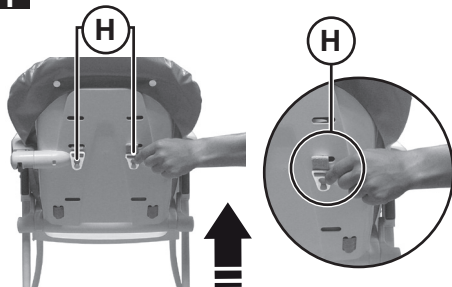
### **PARA USAR EL RESPALDO RECLINABLE**

El respaldo de la silla es reclinable en tres posiciones. Presione simultáneamente los extremos de las cerraduras de color rojo (G) situados en la parte inferior de los brazos, tire el respaldo hacia atrás y suéltelo en la posición deseada hasta que oiga el clic.

**EN**

### **USING THE RECLINING BACKREST**

The chair has a reclining backrest that can be used in three different positions. Press both red levers (G) placed under the arms of the chair simultaneously. Pull the backrest back releasing it to the aimed position until you hear a ‘click’.

**1****PT**

### PARA MUDAR A ALTURA DOS OMBROS

O cinto de segurança pode ser ajustado em duas posições na altura dos ombros. Solte as presilhas do cinto de segurança, veja o item: “**Para acomodar a criança**” na página 10.

Escolha uma das tiras paralelas de cada vez e solte sua extremidade do pino (H), situado atrás do encosto da cadeira.

**ES**

### PARA CAMBIAR LA ALTURA DE LOS HOMBROS

El cinturón de seguridad se puede ajustar en dos posiciones en los hombros.

Suelte las hebillas del cinturón de seguridad, véase el tema: “**Para acomodar al niño**” en la página 10.

Elija uno de los arneses paralelos a la vez y suelte su extremidad del pasador (H), que se encuentra detrás del respaldo de la silla.

**EN**

### PARA MUDAR A ALTURA DOS OMBROS

The harness of the chair can be adjusted to two different positions of shoulder height.

Loosen the buckles of the harness as shown in item “**Accommodating the child**”, on page 10.

Choose one of the parallel straps to begin the process and loosen its tip from the pin (H), placed on the back part of the backrest of the chair.

**2****PT**

Retire a ponta da tira pela frente da cadeira.  
**2A** - Ponta da tira.

**ES**

Retire la punta del arnés por la parte delantera de la silla.

**2A** - Punta del arnés.

**EN**

Remove the tip of the strap through the front part of the chair.

**2A** - Tip of the strap.

**3****PT**

Recoloque a ponta da tira no orifício superior, mudando a regulagem de altura.

**3A** - Ponta da tira.

**ES**

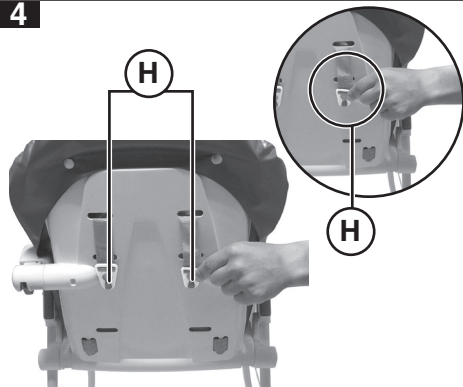
Vuelva a colocar la punta del arnés en el orificio superior, cambiando el ajuste de altura.

**3A** - Punta del arnés.

**EN**

Put the tip of the strap in the upper orifice, changing the height adjust.

**3A** - Tip of the strap.

**4****PT** Encaixar**ES** Ajustar**EN** Place**PT** Prender**ES** Bloquear**EN** Lock**PT**

Prenda a extremidade da tira no pino (H) atrás da cadeira.

**Observação:** Repita a operação do outro lado.

**ES**

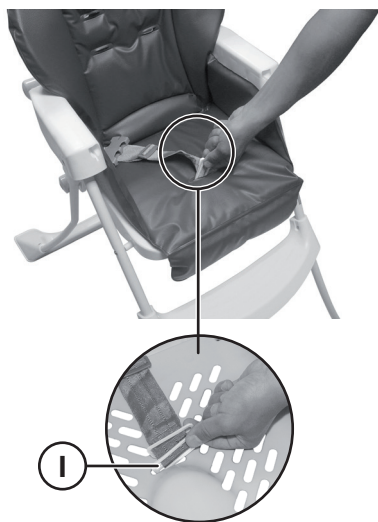
Una el extremo del arnés al pasador (H) por detrás de la silla.

**Nota:** Repetir en el otro lado.

**EN**

Lock the tip of the strap on the pin (H), placed on the back of the backrest.

**Note:** Repeat the other side operation.

**1****PT**

**PARA RETIRAR O TECIDO DA CADEIRA**

Retire a bandeja, veja o item: “**Para retirar a bandeja**” na página 9, retire o cinto de segurança do encosto, veja o item: “**Para mudar a altura dos ombros**” na página 13. Retire o cinto entrepernas (I) passando-o pelo orifício do assento.

**ES**

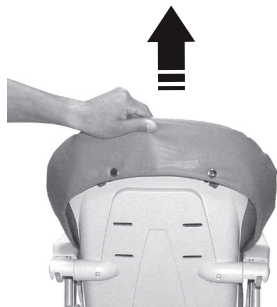
### **PARA REMOVER LA TELA DE LA SILLA**

Retire la bandeja, véase el tema: “**Para quitar la bandeja**” en la página 9, retire el cinturón de seguridad del respaldo, véase el tema: “**Para cambiar la altura de los hombros**” en la página 13. Retire o cinto entrepernas (I) passando-o pelo orifício do assento. Retire el arnés de entrepiernas (I) pasándolo por el orificio del asiento.

**EN**

### **REMOVING THE FABRIC FROM THE CHAIR**

Remove the tray, as shown in item “**Removing the tray**” on page 9, remove the harness of the backrest, as shown in item “**Changing the height of the shoulders**”, on page 13. Remove the inbetween legs belt (I), passing it through the orifice of the seat of the chair.

**2****PT**

Solte os botões localizados na parte superior atrás do encosto e puxe o estofamento para cima.

**Observação:** Para recolocar o tecido faça as mesmas operações de forma inversa.

**ES**

Suelte los botones situados en la parte superior detrás del respaldo y tire hacia arriba la tapicería.

**Nota:** Para volver a colocar la tela, haga la misma operación de modo inverso.

**EN**

Loosen the buttons placed on the upper part of the back of the backrest and raise the fabric.

**Note:** To put the fabric back, repeat the whole process backwards.

**1****ES**

### PARA CERRAR LA SILLA

Doble las aletas laterales de los cojines hacia adentro de la silla poniéndolas junto al asiento.

**1A** - Aleta lateral.

**EN**

### FOLDING THE BABY MEAL CHAIR

Fold the side tabs of the upholstery to the inner part of the chair, placing them by the seat.

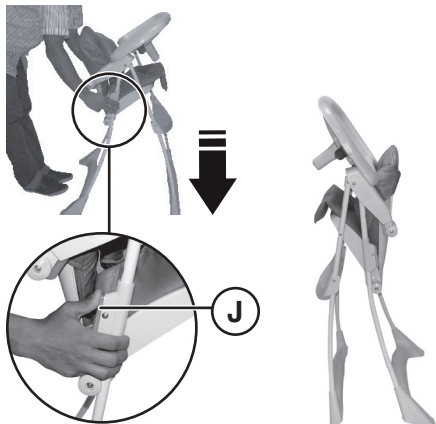
**1A** - Side tab.

**PT**

### PARA FECHAR A CADEIRA

Dobre as abas laterais do estofamento para o interior da cadeira posicionando-as junto ao assento.

**1A** - Aba lateral.

**2****PT**

Se posicione atrás da cadeira e pressione as travas vermelhas (**J**) localizadas na parte superior das pernas traseiras e puxe para si e para baixo até destravar, em seguida empurre o encosto e o assento aproximando-os até fechar.

**Observação:** Não é necessário retirar a bandeja para fechar a cadeira.

**ES**

Colóquese detrás de la silla y presione las cerraduras rojas (**J**) situadas en la parte superior de las piernas traseras y tire y hacia Ud. y abajo para desbloquear, a continuación, empuje el respaldo y el asiento de modo a traerlos cerca uno del otro hasta que estén cerrados.

**Nota:** No es necesario retirar la bandeja para cerrar la silla.

**EN**

Stand behind the chair and press the red levers (**J**) placed on the upper part of the back legs of the chair. Pull them down and towards you until they are unlocked. Then, push the backrest and the seat together, until the chair is completely folded.

**Note:** It is not necessary to remove the tray before folding the chair.

**PT**

## **CUIDADO:**

Nunca deixe a criança desacompanhada.

Evite acidentes, use sempre o cinto de segurança.

**EN**

### **WARNING:**

*Never leave a child unattended.*

*Prevent accidents by using the harnesses of the chair.*

**ES**

### **CUIDADO:**

*Nunca deje a su hijo solo.*

*Evite accidentes, utilice siempre el cinturón de seguridad.*

**PT**

## RECOMENDAÇÕES GERAIS PARA NOSSA LINHA DE PRODUTOS

### Limpeza dos produtos confeccionados em tecidos

- Para a limpeza do tecido, use um pano úmido e sabão neutro.
- Toda vez que o bebê derrubar papinha ou leite, ou fizer xixi no tecido, procure limpá-lo na hora.
- Para os carrinhos, recomenda-se o uso de capas próprias para forrar o tecido. Essas capas podem ser encontradas em lojas especializadas de enxovais de bebê.

### Limpeza dos produtos confeccionados em plástico

- Os produtos em plásticos podem ser lavados com esponja em água morna e sabonete (nunca detergente ou solventes), retirando o excesso de água com pano limpo, deixando sempre os componentes esticados até secar por completo. Evite também secá-los diretamente ao sol.
- No caso das banheiras, após o banho do bebê, esvaziar a cuba, passando um jato de água para retirar os resíduos que permanecem no plástico, evitando ressecar ou encardir.  
Deixar secar com o tampo e a estrutura tubular aberta.

### Limpeza das estruturas cromadas e pintadas

- Não usar detergentes ou outro produto químico, apenas um pano umedecido em água morna e sabonete (se necessário). Retirar o excesso e secar com pano limpo, deixando a estrutura tubular aberta até que esteja totalmente seca.
- Quando levar o carrinho à praia, não é recomendado utilizá-lo em contato com a água do mar e mesmo que isso ocorra após o passeio pela praia, lavar

bem o chassi e, principalmente o rodízio com água corrente, secando com pano limpo.

Periodicamente após a limpeza lubrifique as partes metálicas para evitar a corrosão.

### Outros conselhos úteis

- Os produtos **Burigotto** foram criados para dar todo o conforto e segurança para o seu bebê. Portanto, não dê outro uso ao que foi desen-volvido exclusivamente para o bebê.
- Ao descer degraus, apoie as rodas traseiras em primeiro lugar.
- Quando retirar os produtos da embalagem de papelão, procurar fazê-lo com atenção. As vezes alguns componentes são fornecidos desmontados dentro da caixa e ao retirá-los podem ser danificados.
- Certifique-se de que o carrinho esteja travado antes de colocar a criança.
- No suporte para pacotes o peso máximo permitido é 5kg. O excesso de peso pode causar instabilidade ao carrinho.
- A criança nunca deve ficar em pé sobre o assento.
- O carrinho nunca deve ser usado em escadas ou escadas rolantes.

“**CUIDADO:** Nunca deixe a criança desacompanhada”.

“**CUIDADO:** Evite acidentes, use sempre o cinto de segurança”.

Quando deixar de usar os produtos **Burigotto**, ao guardá-los, limpe-os e revise as partes tubulares e metálicas, tais como o chassi, e proteja com uma fina camada de óleo de máquina, guardando-os em sacos plásticos, ou mesmo nas próprias caixas de papelão, em lugar seco.

**ES**

## RECOMENDACIONES GENERALES PARA NUESTRA LÍNEA DE PRODUCTOS

### Aseo de las partes hechas con tela

- Para a limpeza do tecido, use um pano úmido e sabão neutro.
- Cada vez que el bebé derrocar alimentos para bebés o leche, o moja la tela, límpiela inmediatamente.
- Para los carros, se recomienda el uso de cubiertas propias para la tela. Estas cubiertas se pueden encontrar en tiendas especializadas de canastillas de bebé.

### Limpeza de piezas de plástico

- Productos de plástico se pueden lavar con una esponja con agua tibia y jabón (no detergente o disolvente), eliminando el exceso con agua limpia, dejando siempre los componentes estirados para secar completamente. También evite el secado bajo la luz solar directa.
- En el caso de bañeras, después del baño del bebé, vaciar el depósito, pasando un chorro de agua para eliminar cualquier residuo que quede en el plástico, evitando el secado o la suciedad.  
En el caso de bañeras, después del baño del bebé,

*vaciar el depósito, pasando un chorro de agua para eliminar cualquier residuo que quede en el plástico, evitando el secado o la suciedad.*

### Limpeza de piezas cromadas y estructuras pintadas

- No utilice detergentes u otros productos químicos, sólo con un paño humedecido con agua tibia y jabón (si es necesario). Eliminar el exceso y secar con un paño limpio, dejando la estructura tubular abierta hasta que esté completamente seca.
- Al llevar el carro a la playa, no se recomienda su uso en contacto con agua de mar, pero si eso ocurre, después del paseo por la playa, lavar el chasis y en especial las ruedas con agua, secar con un paño limpio.

*Periodicamente lubrique después de limpiar las partes metálicas para evitar la corrosión.*

### Otros consejos útiles

- Los productos **Burigotto** están diseñados para darle toda la comodidad y seguridad para su bebé. Así

que no se les de otro uso sino aquel a que ha sido desarrollado exclusivamente para el bebé.

- Al descender escaleras, soporte para las ruedas traídas en primer lugar.
- Al retirar los productos del embalaje de cartón, hágalo con cuidado. A veces, algunos componentes se suministran desmontados dentro de la caja y al quitarlos de la caja sin cuidado ellas pueden dañarse.
- Asegúrese de que la silla de paseo está bloqueada antes de colocar al niño.
- En los paqueteros del peso máximo es de 5 kg. El exceso de peso puede causar inestabilidad.

- Nunca deje un niño de pie en la silla.
- El carrito nunca debe ser usado en escaleras o escaleras mecánicas.

**“CUIDADO:** Nunca deje a su hijo solo.”

**“CUIDADO:** Evite accidentes, use siempre el cinturón de seguridad.”

Quando deje de usar los productos **Burigotto**, para guardarlos, limpiarlos y revisar las partes tubulares y metálicas, tales como el chasis, y proteja con una capa fina de aceite de máquina, manteniéndolos en bolsas de plástico, o incluso en sus propias cajas de cartón, en un lugar seco.

**EN**

## GENERAL RECOMMENDATIONS FOR OUR LINE OF PRODUCTS

### Cleaning the fabric of our products

- To clean the fabric, use a damp cloth and neutral soap.
- Any time the baby drops food, milk or pee on the fabric, clean it immediately.
- For strollers we recommend the use of a cover. Cover can be purchased in specialized baby shops.

### Cleaning the plastic of our products

- The plastic parts of our products can be washed using a sponge in warm water and soap (never use detergent or solvents). Remove the excess of water with a clean cloth and stretch the parts to room temperature until it is fully dry. Avoid direct exposure to the sun.
- After bathing the baby, the bath tub should be emptied and splashed with water to remove residues on the plastic to avoid staining and dryness. Leave it dry with the lid and tubular structure open.

### Cleaning chrome and painted frames

- Do not use detergents or other chemical products, only a dampened cloth with soap (if necessary). Remove the excess of water with a clean cloth and leave the tubular frame open until it is fully dry.
- When taking the stroller to the beach avoid the contact with sea water. If it does, after the beach wash the chassis, mainly the wheels, in abundant water

and dry with a clean piece of cloth.

To avoid corrosion, lubricate periodically after cleaning.

### Other useful recommendations

- **Burigotto's** products have been created to give all comfort and safety to your baby, therefore use it only for the purpose of which it has been designed for your baby. Do not give another use to what has been developed exclusively for the baby.
- Going downstairs, lean the back wheels first.
- Remove the product from the packaging cardboard with care. Some parts may be loose inside and may be damaged if not handled properly.
- Always make sure the stroller is locked before you place the baby inside.
- Packaging support maximum load of 5Kg. Excess load may cause instability of the stroller.
- The baby should never be allowed to stand up on the seat.
- Strollers should never go on stairs or escalators. **“WARNING:** Never leave a child unattended”. **“WARNING:** Avoid accidents. Always wear seat belts.”

When you are no longer using **Burigotto's** products, before storing them, make sure they are clean, frames revised and lubricated with a fine coat of oil for machinery. Soter them in plastic bags or in their own cardboard boxes in a dry place.

**PT**

## CERTIFICADO DE GARANTIA

A **Burigotto S/A Indústria e Comércio** garante este produto contra defeitos de fabricação por um período de 12 (doze) meses, já incluso o período de garantia legal de 90 (noventa) dias, com início a partir da data de emissão da nota fiscal.

Durante a vigência desta garantia e havendo necessidade de manutenção ou reparo, o consumidor deverá se dirigir com o produto e com a nota fiscal à Assistência Técnica mais próxima de sua residência. A relação de empresas que compõem a Assistência Técnica poderá ser verificada no manual que acompanha o produto ou no nosso site na internet: [www.burigotto.com.br](http://www.burigotto.com.br).

Nenhum serviço poderá ser executado, senão através da Assistência Técnica autorizada.

A **Burigotto** se responsabiliza pela mão de obra, bem como pela substituição gratuita de peças durante a vigência da garantia, desde que os defeitos sejam devidamente comprovados, por uma de nossas assistências técnicas autorizadas, como sendo de fabricação.

### O que a garantia não abrange

- Despesas com substituição de peças que sofreram desgaste natural devido ao uso; estas serão de responsabilidade do consumidor.
- Peças e/ou componentes que tenham sido danificados em consequência de acidentes de amassamentos, golpes, excesso de peso e/ou resultantes de efeitos da natureza, como sol ou chuva.

- Defeitos decorrentes de exposição do produto para consertos a locais impróprios, como ambientes úmidos ou salinos, sem os devidos cuidados de manutenção e conservação.
- Custo de transporte e remoção do produto para consertos.
- Atendimento domiciliar.
- Conserto realizado por pessoas ou entidades não credenciadas pela Burigotto.
- Serviços como: montagem do produto, limpeza, lavagem, regulagens e alinhamento por parte da

**Burigotto** ou de suas assistências técnicas (rede autorizada).

A partir do término da garantia, a critério do adquirente do produto, as Assistências Técnicas continuarão a prestar serviços de manutenção e reparos, mas os valores serão cobrados.

A **Burigotto** obriga-se nos termos deste certificado, a reparar unicamente os produtos com comprovado defeito de fabricação, isentando-se de quaisquer responsabilidades e outras obrigações não previstas.

**ES**

## CERTIFICADO DE GARANTÍA

**Burigotto S / A Indústria e Comércio** garantiza este producto contra defectos de fabricación por un período de doce (12) meses ya incluido el período de garantía legal de noventa (90) días a partir de la fecha de emisión de la factura.

Durante la vigencia de esta garantía si hay la necesidad de mantenimiento o reparación, el consumidor debe ir con el producto y la factura a la Asistencia Técnica más cercana. La lista de empresas que conforman la Asistencia Técnica está en el manual que viene con el producto o en nuestra página web: **www.burigotto.com.br**.

Ningún servicio podrá ser ejecutado sino por el servicio autorizado.

**Burigotto** responsable por la mano de obra y sustitución gratuita de piezas durante el período de garantía, siempre que los defectos se han demostrado, por uno de nuestro servicio autorizado, como defectos de fabricación.

### La garantía no cubre

- El gasto en piezas de recambio que han sufrido un desgaste natural; estos serán responsabilidad del

consumidor.

- Partes y / o componentes que han sido dañados como consecuencia de accidentes de abolladuras, golpes, con sobrepeso y / o resultantes de los efectos de la naturaleza como el sol o la lluvia.
- Defectos debido a reparaciones en lugares inadecuadas, tales como ambientes húmedos o salinos, sin el cuidado adecuado mantenimiento y conservación.
- El costo de transporte y retirada del producto para las reparaciones.
- Cuidado en el hogar.
- La reparación realizada por personas o entidades no autorizadas por **Burigotto**.
- Servicios como montaje del producto, limpieza, lavado, ajustes y alineación por **Burigotto** o su asistencia técnica (red autorizada).

Desde el fin de la garantía, como opción del comprador del producto, la asistencia técnica continuará proporcionando servicios de mantenimiento y reparaciones, pero se le cobrará el importe.

**Burigotto** se compromete en los términos de este certificado, solamente reparar los productos con defecto de fabricación probada, absolviéndose a sí misma de cualquier responsabilidad y otras obligaciones no previstas.

**EN**

## WARRANT CERTIFICATE

The company **Burigotto S/A Industria e Comércio** guarantees this product against manufacture defects for a period of up to 12 (twelve) months, here including the 90 (ninety) days, starting from the date issued in the invoice.

During the enforcement of this warrant in case of maintenance or repair, the buyer should take the product with its invoice to the Technical Assistance closest to his/her house. The list of companies of Technical Assistance is in the product's manual or on our website: **www.burigotto.com.br**.

No service shall be provided but in our authorized Technical Assistance.

**Burigotto** guarantees free of charge service and replacement of parts during the enforcement of this warrant only when our Technical Assistance finds the defects are of manufacture.

**This warrant does not cover**

- Expenses for changing parts that are worn out due to its natural use. These costs are on the buyers'.
- Parts or components damaged due to accidents, excess weight or a result from the exposure to sun or rain.
- Defects resulting from repair in unauthorized places, exposure to damp or saline environments, without proper maintenance care.
- Costs of transportation to and from the repair shop.
- Home servicing.
- Repairs by **Burigotto's** unauthorized people.
- Other services such as: assembling, cleaning, washing, regulating, alignment by **Burigotto** or its Technical Assistance (authorized network).

After the expiration of this warrant, our Technical Assistance will charge for services.

**Burigotto** is obliged to, in the terms of this certificate, to render service solely to products with manufacture defects, being exempt of any liability and other unforeseen obligations.

**SÃO PAULO - CAPITAL**

**Alberto Alves de Oliveira Junior**  
Rua: Dr. Virgílio do Nascimento nº 124  
Sala 11 - Brás Tel.: (11) 26181417 -  
(11) 98657-4820 (11) 99847-6733  
CEP 03027-020  
pedidopecagc@gmail.com  
alberto.junior10 jr@gmail.com

**Alô Bebê** - Tel.: (11) 3648.3000  
www.alobebe.com.br/marca/burigotto

**A.T. Zéinho dos Carrinhos** (José/  
Patrícia)  
R. Tanabi, 47 - Água Branca  
Tel.: (11) 3673.7357  
patriciamarconato@uol.com.br

**Baby King** (Francisco/Maria)  
Baby King Com. de Arts. Infantis Ltda. ME  
R. Tuiuti, 2618 - Tatuapé  
Tel.: (11) 2091.2766 - (11) 2092.7006

**Baby King**  
Baby King Com. de Arts. Infantis Ltda. ME  
R. Turissú, 1218 - A - Perdizes  
Tel.: (11) 3862.2950 - (11) 3672.1722

**Consert Brinq Com. e Cons. Brinquedo**  
R. Inglesa, 96 - Metrô Parada Inglesa  
Tel.: (11) 2982.4534 (Rubens)

**Clinigames Com. de Brinquedo**  
Estrada do Campo Limpo, 4298  
Jd. Pirassura  
Tel.: (11) 5842.1070  
clinigames@hotmail.com

**Good Baby** (Luís/Arlete)  
Good Baby Com. Prods. Infantis Ltda. ME  
R. Silva Bueno, 2533, Lj.18  
Ipiranga Center  
Tel.: (11) 2272.9562 - (11) 2069.7379

**Help Games** (Lilian)  
R. Afonso Sardinha, 389 - Lapa  
Tel.: (11) 3645.3005 - (11) 3831.0515  
contato@helpgames.com.br

**Hospital das Bonecas**  
R. Capitão Avelino Carneiro, 110 - Penha  
Tel.: (11) 2643.2630  
emergencia@hospitaldasbonecas.com.br

**Hospital das Bonecas - Filial 1**  
R. Barão do Triunfo, 368 - Brooklin  
Tel.: (11) 2643.2630

**Hospital das Bonecas - Filial 2**  
R. Pedroso Alvarenga, 852  
Itaim Bibi  
Tel.: (11) 2643.2630

**Ideiafix Comércio e Eventos Ltda. ME**  
R. Pedroso da Silva, 88  
Pq. Paulista  
Tel.: (11) 2956.6743  
cristian@ideiafix.com.br

**B. Norte - P Ouchana ME**  
R. Manoel Gaia, 896  
Tel.: (11) 2952.2049

**S.O.S das Bonecas Ltda.**  
R. Mooca, 2636 - Mooca  
Tel.: (11) 2618.1682 - (11) 2096.2567  
sosdasbonecas@uol.com.br

**S.O.S das Bonecas Ltda.**  
R. Alfredo Pujol, 70 - Santana  
Tel.: (11) 2283.1034 - (11) 2976.5394  
sosdasbonecas@uol.com.br

**S.O.S das Bonecas Ltda.** (Flávia)  
R. Alonso Calhamares, 17 - Tatuapé  
Tel.: (11) 2671.5802  
sosdasbonecas@uol.com.br

**S. PAULO - GRANDE SÃO PAULO**

**BARUERI**  
**João Souza Alves Eletrônicos ME**  
Av. Henrique G. Baptista, 650 - Jd. Berval  
Tel.: (11) 4163.2777  
joaosa60@terra.com.br

**GUARULHOS**  
**SouzaBaby** (Emerson/Veruska)  
R. Padre J. Álvares, 94 - Vila Renata  
Tel.: (11) 2452.9777 - (11) 2279.1625  
souzababy@uol.com.br

**OSASCO**  
**Pronto S das Bonecas e Brinquedos**  
Salma Maria Maia de Alencar ME  
R. Dep. Emílio Carlos, 1304 - Vi. Yara  
Tel.: (11) 3699.7360 (Bartolomeu)  
loja@psdasbonecas.com.br

**SANTO ANDRÉ**  
**Limpadora Bio Clean**  
R. Hatsuey Motomura, 51 - Vi. América  
Tel.: (11) 2826.6910 - www.bioclean.net.br

**SÃO CAETANO DO SUL**  
**Hospital Bonecas, Brinqs. Games - Filial 3**  
R. Nossa Sra. de Fátima, 530 - Sta. Paula  
Tel.: (11) 2643.2630

**Limpadora Estrela** (Angela)  
R. Angela Gonçalves Soares Meire  
R. Serafim Carlos, 65 - Bairro Osvaldo Cruz  
Tel.: (11) 4221.9759 - (11) 4451.0911

**Douglas Felipe de Goes**  
Rua Gonzaga, 10 - Osvaldo Cruz  
Tel.: (11) 4238.5773 gc.representacao@  
hotmail.com

**SÃO PAULO - INTERIOR**

**AMERICANA**  
**Ciclo Loja Americana** (Cícero)  
Cícero Moura Americana ME  
R. Carioba, 160 - Centro - cicloloja\_@  
hotmail.com  
Telefax: (19) 3406.5996 - (19) 3601.6700

**ARAÇATUBA**  
**Shirley da Silva Coelho ME** (Deodoro)  
R. Gabriel Monteiro, 311 - N. S. Aparecida  
Tel.: (18) 3608.6319 - Cel.: (18) 9123.5482

**Fraldas Dist. Prod. de Higiene Ltda.**  
R. Marechal Deodoro, 563 - Centro  
Tel.: (18) 3621.2368 - (18) 3623.1239  
fraldaecia@ig.com.br

**BAURU**  
**Ciranda de Brinquedos**  
(Alexandre - Cel: (14) 8815.0780 /  
9877.9393)  
Parengüino dos Santos Ltda. ME  
R. Alberto Segalla, 1-111 - Loja 28  
Jd. Infante D. Henrique -  
Tel.: (14) 3232.2434  
cirandadosbrinquedos@gmail.com

**Mibrincos Aluguel de Brinquedos Didáticos**  
Contato: Mirela Rua Sebastião Aleixo da  
Silva, 8-43 Casa 11 Cond. Sta Cecilia Pq  
são Geraldo -  
Tel.: (14) 99740-9900 / 98123-3005  
Cep: 17021-010

**BEBEDOURO**

**Mic Santos Artigos Infantis ME**  
R. Doutor Tobias Lima, 663 - Centro  
Tel.: (17) 3044.1044  
mbelacardoso@hotmail.com

**BOTUCATU**

**Botukids** (Sr. Issamu)  
R. Amado de Barros, 972 - Centro  
Tel.: (14) 3813.5555

**CAÇAPAVA**

**Loja Gropon Ltda.** (Sra. Eni)  
R. Coronel Manoel Esteves, 110 - Centro  
Tel.: (12) 3655.4137

**CAMPINAS**

**Nova Oficina**  
(Paulo) - Paulo Vicente Ferreira  
Av. Marechal Carmona, 916  
Vl. João Jorge  
Tel.: (19) 3232.6369 - Cel.: (19) 9735.0646

**Peleu Brinquedos Loja 2** (Valdemar)  
Av. Andrade Neves, 1789 - Jd. Chapadão  
Tel.: (19) 3044.5610  
peleubrinqdosloja02@hotmail.com  
www.peleubrinqdos.com.br

**ECHAPORÃ**

**Maria Aparecida dos Santos**  
Rua Guaporé, nº87  
Cep: 19830-000 Centro  
Tel.: (18) 998046979 Vitória  
996322738 - Nivea

**FRANCA**

**Eduardo Sanches**  
R. João T. Villar, 2290 - Jd. Alvorada  
Tel.: (16) 3702.5003

**Jéssica Baby** (Luís/Luciana)  
L.A.F.N. de Vasconcelos Franca ME  
Av. Francisco D. Santos, 460  
Jd. Paulistano  
Tel.: (16) 3725.3103

**UTI dos Brinquedos** (Mateus)  
Rua São Tomás de Aquino, 740  
Jd. Francano - CEP 14405-012  
Tel.: (16) 99449-0482  
E-mail: mateusbispo@com4.com.br

**Doutor dos Brinquedos**

Rua: Maranhão, 2223 - Santa Agostinho  
CEP: 14401-386  
Telefone: (16)34327000 ou 99237-1908  
doutordosbrinquedos02@gmail.com

**INDAIATUBA**

**Brechó do Bebê** (Laércio)  
M L Móveis e Acessórios Ltda ME  
Av.ÁRIO Barnabé, 1068 - Jd. Morada do Sol  
Telefax: (19) 3936.6015  
brechodobebe@hotmail.com

**ITAPETININGA**

**Bicicletaria Araujo de Itapetininga**  
(Araújo)  
Praça Siqueira Campos, 116 - Centro  
Telefax: (15) 3271.1996  
(Douglas) Cel.: (15) 99143.3652)

**JUNDIAÍ**

**Baby & Acessórios** (Regiane/Patrícia)  
R. Joaquim M. Lisboa, 385 - Vl. Progresso  
Tel.: (11) 4607.2945 - (11) 4816.5696

**Toy Company**

Toy Comércio Eletrônicos Serviços Ltda ME  
R. Vinte e Três de Maio, 22 - Vianelo  
Tel.: (11) 3395.9068 - (11) 3395.9069  
contato@toycompany.com.br

## LEME

### Oficina dos Brinquedos

R. João Arraes Seródio, 313 - Centro  
Tel.: (19) 3554.7070 - (19) 3554.4048  
contato@oficinadosbrinquedos.com.br  
www.oficinadosbrinquedos.com.br

## MARÍLIA

### A Japonesa Baby

R. 9 de Julho, 1319 - Centro - Tel.: (14)  
3413.2185

## MOGI MIRIM

### Japonesa Baby & Kids

AFN Com. de Roupas Feitas Ltda. EPP  
R. XV de Novembro, 30 - Centro  
Tel.: (19) 3862.2880  
japonesamogimirim@japonesababy.com.br

## Dó Ré Mi

Maria I. D. Barbosa - Tel.: (19) 3862.5666  
R. Conde de Parnaíba, 270 - Centro

## PINDAMONHANGABA

### Loja Japonesa

R. dos Expedicionários, 59 - Centro  
Tel.: (12) 3642.5583  
felipe@japonesaonline.com.br

## PIRACIBABA

### Elias Antonio Rodrigues Alves ME

(Élide)  
Av. São Paulo, 493 - Bairro Paulicéia  
Tel.: (19) 3434.1647 - Cel.: (19) 9788.6857

## PROMISSÃO

### Fastin Bike (Izabel)

Izabel Cristina da Silva Promissão - ME  
Av. Minas Gerais, 346 - Tel.: (14)  
3541.1379  
fastynbike@telefonica.com.br

## RIBEIRÃO PRETO

### Doutor dos Brinquedos

R. Marechal Deodoro, 448 - Centro  
Tel.: (16) 3442.7415 - (16) 3043.7415  
doutordosbrinquedos@yahoo.com.br

### Help Baby A. T. Autorizada (Peterson)

Peterson Okumoto - Tel.: (16) 3632.5590  
R. Amazonas, 967  
Campos Eliseos  
assistenciahelpbaby@gmail.com

## SALTO

### M&G do Brasil

R. Luiz de Brito Almeida, 98  
Jd. Arco Íris  
Tel.: (11) 4028.5184  
mgdobrasil@hotmail.com

## SÃO CARLOS

### S.O.S. Duas Rodas (Jair)

J. J. Assistência e Comércio Ltda.  
R. Quinze de Novembro, 3263 - Vila Nery  
Tel.: (16) 3307.5807 - (16) 3116.5313  
Celular: (16) 99712.6878  
sos.duasrodas@yahoo.com.br

### Doutor dos Brinquedos

Santina Silva Ramos dos Santos  
R. Belarmino I. de Souza, 175 - Vl.  
Monteiro  
Tel.: (16) 3116.8120 - (16) 3413.5406  
doutordosbrinquedos@hotmail.com

## SÃO JOSÉ DOS CAMPOS

### Hospital dos Brinquedos

Silvio dos Santos Silveira (Silvio)  
Av. São José, 437 - Centro  
Tel.: (12) 3021.0688 - (12) 3302.0688  
Cel.: (12) 9765.3388

## Center Toys (Luis Antonio)

Center Toys Vale Manutenção e Comércio  
de Brinquedos Ltda - ME  
R. Virgem, 323 - Jardim Satélite  
Tel.: (12) 3931.5715  
Cel.: (12) 8817.5626  
centertoy1@hotmail.com

## SÃO JOSÉ DO RIO PRETO

### S.O.S. do Bebê - L. C. Moura ME

(Luciana)  
R. Moyses M. Haddad, 445 - Pq. Industrial  
Tel.: (17) 3231.1770  
Cel.: (17) 8133.6231

## SOROCABA

### Cantinho do Bebê (Antonio / Lis)

Av. Dr. Afonso Vergueiro, 2372  
Jd. Costa Dias  
Tel.: (15) 3222.2234

## TATUÍ

### Bombom Kids (Márcio)

Márcio Alessandro de Oliveira ME  
R. Maneco Pereira, 129 - B. Quatrocentos  
Telfax: (15) 3205.2452  
bombomkids1@hotmail.com

## VOTUPORANGA

### Hospital dos Brinquedos (Gilberto)

G.N.F. do Carmo Votuporanga ME  
R. Sebastião Cechinni, 3508 - Pozzobom  
Tel.: (17) 3422.5243  
Cel.: (17) 8815.2292 - (17) 9726.2323  
hospitaldosbrinquedos@hotmail.com

## SÃO PAULO - LITORAL

## UBATUBA

### Brisa's Bikes (Teresa)

L. A. Barbosa Brisola dos Santos ME  
R. Dona Maria Alves, 672 - Centro  
Tel (12) 3832.3883  
brisasbikes@uol.com.br

## ALAGOAS

## MACEIÓ

### Autotoy Park Play (Luiz/Andréa)

Macedo Ramalho & Cia Ltda.  
R. Cel. Rui F. Oliveira, 20  
Farol (Pinheiro)  
Tel.: (82) 3328.9764  
Cels.: (82) 9989.3605 - (82) 8801.0305  
autotoy\_parkplay@hotmail.com

## BAHIA

## SALVADOR

### Mini Sport Modelismo (Joabe)

R. da Faisca, 6 - Térreo  
Lg. Dois de Julho  
Tel.: (71) 3321.2371

### Paty Baby

Ebrape Bahia Repres. Ltda.  
Av. Santa Luzia, 1000 - Sl. 4  
Ed. Villa do Parque Horto Florestal  
Tel.: (71) 3358.6879 - Cel.: (71) 9111.7900

## VITÓRIA DA CONQUISTA

### Baby Shop (José / Maria)

R. Francisco dos Santos, 2 - Centro  
Tel.: (77) 3422.3213  
contato@babysshopcarrinhos.com.br

## CEARÁ

## FORTALEZA

### SOS Carrinhos de Bebê

R. 25 de Março, 451 - Centro  
Tel.: (85) 3067-6643  
soscarinhosdebebe@gmail.com

## DISTRITO FEDERAL

## BRASÍLIA

### S.O.S. Brinquedos (Carlos)

Helmer Com. de Brinquedos Ltda. ME  
S C L N 313 - Bl. A - Lj. 27  
Tel.: (61) 3274.6060

## ESPIRITO SANTO

## CACHOEIRO DO ITAPEMIRIM

### Oficina da Pesca (Fernando)

J. Solene de Souza  
R. Professor Quintiliano, 12 - Guandu  
Tel.: (28) 3522.0941  
oficinadapesca@hotmail.com

## LINHARES

### Tina Bicletas Ltda. ME (Tina/Augustin)

Av. Gov. Jones dos S. Neves, 1071  
Centro - Tel.: (27) 3371.0017  
tina@tinabicletas.com.br

## VILA VELHA

### Giopças (Sr. Sampaio)

Giotto Peças Ltda.  
R. Luciano das Neves, 947 - Centro  
Telefax: (27) 3229.8942  
giopecaspecul文化@hotmail.com

## GOIÁS

## GOIÂNIA

### Baby Fama

Baby America Produtos Infantis Ltda.  
Renner - Baby America-1  
Av. C - 208 Q - 512. LT 5, 71 - Jd. América  
Tel.: (62) 3211.0803 - (62) 3274.3436

### Baby Fama

Baby Bela Vista Produtos Infantis Ltda.  
Renner - Baby Bela  
Av. T - 63, 138 - Qd. S. 27 - Lt.13  
ST. Bela Vista  
Tel.: (62) 3255.3020

### Baby Fama

Baby Fama Produtos para Bebês Ltda.  
Renner - Baby Fama - 1 Renner  
Av. Bernardo Sayão, 1439  
Qd. 36 - Lt. 01  
Set. Mal. Rondon  
Tel.: (62) 3211.1531 - (62) 3211.3264

### Cantinho da Moda - Chafic e Cia Ltda.

R. 04, 409 - Centro - Fax.: (62) 3212.7174  
Tel.: (62) 3225.8015 - (62) 3212.7040  
ezequiel@cantinhodamoda.com.br

### Cantinho da Moda

R. A. de Abreu  
Av. Araguaia, 625 - Centro  
Tel.: (62) 3942.3582 - (62) 3942.3583  
assistenciaecnica@cantinhodamoda.com.br

### Cantinho da Moda

Vip Coleções Inf. Ltda.  
R. 4, 279 - Centro - Tel.: (62) 3223.9117  
(62) 3212.0052 - (62) 3942.9116

### Hospital dos Brinquedos de Goiânia

Av. Araguaia, 834 - Centro  
(Bruno/Cristiano) - Tel.: (62) 3223.3460  
hospitaldosbrinquedosgo@hotmail.com

### Hospital dos Brinquedos de Goiânia

Lj. 2  
Marcelo Henrique Pereira de Matos  
Av. 24 de Outubro, 274, Qd. P 85, Lt. 6  
St. dos Funcionários  
Tel.: (62) 3942.3560  
sac.hospitaldosbrinquedosgo@hotmail.com

## ANÁPOLIS

**TEC TOI - Hospital dos Brinquedos**  
R. Dinamarca, 566, - Vila Santa Isabel  
Tel.: (62) 3318.8724  
sac.hospitaldosbrinquedosgo@hotmail.com

## AMAZONAS

### MANAUS

**Paifer Representações LTDA.**  
José Fernando N. Paiva  
R. Urucara, 301  
Tel.: (92) 3232.9062 - 3232.9590 Fax.:  
(92) 3233.9756 Cel.: (92) 99981.7639  
paifer.am@hotmail.com

## MATO GROSSO DO SUL

### CAMPO GRANDE

**Bliss Bicletaria Ltda. ME**  
Av. Fábio Zahran (ant. Av. Noroeste),  
6304  
Centro - Tel.: (67) 3324.1696

## MINAS GERAIS

### BELO HORIZONTE

**Camping Baby Car** (Geonê)  
Camping Baby Car Ltda.  
R. Padre Eustáquio, 282  
Carlos Prates  
Tel.: (31) 3295.2239

**Angel's Car Baby** (Marcos)  
M. J. Camping Ltda.  
R. Sônia, 299 - Santa Cruz - Tel.: (31)  
3426.1705

### CATAGUASES

**Rei das Fraldas**  
R. Tenente Fortunato, 26 - Centro  
Tel.: (32) 3422.7759 - www.reidasfraldas.com.br  
atendimento@reidasfraldas.com.br

### CONTAGEM

**Babytec** (Eurico)  
R. Rio Reno, 134 - loja 3  
Bairro Novo Riacho  
Tel.: (31) 3396-8410 - (31) 99222-2579

### DIVINÓPOLIS

**Hospital dos Brinquedos Eletrônicos**  
(Joel)  
Hospital dos Brinquedos Eletr. Ltda.  
Av. Jovelino Rabelo, 530 - Porto Velho  
Telefax: (37) 3222.3050

### JOÃO MONLEVADE

**Tikim de Gente** (Evandro)  
Av. Getúlio Vargas, 4613  
Tel.: (31) 3851.6377  
tikim.gente@yahoo.com.br

### JUIZ DE FORA

**Rei das Fraldas**  
R. São Sebastião, 437 - Centro  
Tel.: (32) 3211.5538  
www.reidasfraldas.com.br  
atendimento@reidasfraldas.com.br

### MONTES CLAROS

**Socorro dos Brinquedos Ltda** (Geraldo)  
R. Odilon de Macaúbas, 33D - Centro  
Tel.: (38) 3222.7820

### MURIAÉ

**Rei das Fraldas**  
Praça João Pinheiro, 70 A - Centro  
Tel.: (32) 3721.5823  
www.reidasfraldas.com.br  
atendimento@reidasfraldas.com.br

## PARAISÓPOLIS

**Brisa's Bikes**  
Bicicletaria e Chaveiro Residencial  
Paraíso  
Luiz Augusto B. Brisola dos Santos ME  
R. Antônio B. L. Ribeiro, 147  
Res. Paraíso  
Tel.: (35) 3651.1020 - Cel.: (35) 8453.1536  
sasbikes@hotmail.com

## PATOS DE MINAS

**Oficina do Dudu** (Eduardo)  
Eduardo César Soares Dantas  
R. Olimpio Ferreira, 38 - Caramuru  
Tel.: (34) 3825.819  
Cel.: (34) 9995.9191  
Cel.: (34) 9671.9191  
atendimento@oficinadodudu.com.br  
www.oficinadodudu.com.br

## UBÁ

**Rei das Fraldas**  
R. Isaura Rezendes, 85 - Centro  
Tel.: (32) 3531.2700  
www.reidasfraldas.com.br  
atendimento@reidasfraldas.com.br

## UBERLÂNDIA

**Explosão Games** (Tiago)  
Maria José da Silva Silveira ME  
R. Quintino Bocaiuva, 487 - Centro  
Tel.: (34) 3235.1809  
tiago@explosaogames.com

### Imperial Ciclista Ltda.

Av. João Naves de Ávila, 510  
Cazeca  
Tel.: (34) 3255.6688

## VARGINHA

**New Jaz Chaveiro Ltda.**  
(Luciano/Washington)  
Trav. Monsenhor Leônidas, 115 - Centro  
Tel.: (35) 3221.3754  
chaveirojasilda@hotmail.com

## VIÇOSA

**Rei das Fraldas**  
Praça Silvano Brandão, 136 - Centro  
Tel.: (31) 3892.7007  
www.reidasfraldas.com.br  
atendimento@reidasfraldas.com.br

## PARAÍBA

### JOÃO PESSOA

**UTI dos Brinquedos** (Egualdo)  
Ednilza da Silva Santos  
Tel.: (83) 3566.4738  
R. Conêgo Francisco Lima, 296  
Castelo Branco  
assistenciarmrdantas@hotmail.com

## PARANÁ

### CASCAVEL

**Cegonhas Bicicletas**  
Rua: Recife, 3151 - Bairro Coqueiral  
Tel.: (45) 3224-2703  
Tel.: (45) 99966-6511 (Whatsapp)

## CURITIBA

**AMY** (Paulo)  
Márcia dos Santos Ferreira  
Av. Sen. Souza Naves, 1351 - Cristo Rei  
Tel.: (41) 3077.3194 - (41) 3333.7644  
amybrinquedos@hotmail.com  
www.amybrinquedos.com.br

### Beatriz Costa Bonfim Carneiro

R. Deputado Ulisses Guimarães, 69  
Tel.: (41) 3349.9790  
Cel.: (41) 9953.9438  
beatrizforange@hotmail.com

**Marinho Concerto** (Maria)  
Marinho Com. Cons. Ap. Eletr. Ltda.  
R. Brigadeiro Franco, 1745 - Centro  
Tel.: (41) 3224.5028

### Filho Representações

Representações Filho Ltda.  
R. João David Pernetá, 469  
Hugo Lange  
Telefax: (41) 3253.1361  
assistencia@filhoassistencia.com.br  
www.filhoassistencia.com.br

## GUARAPUAVA

**Odonto Consertec** Com. (Paulo/Geraldo)  
R. Brigadeiro Rocha, 1218  
Tel.: (42) 3035.4520 - Cel.: (42) 9109.9866  
odontoconsertec@yahoo.com.br

## LONDRINA

**Hospital de Brinquedos** (Maria)  
Hospital de Brinq. Snoopy Ltda.  
R. Pará, 1869 - Centro  
Tel.: (43) 3324.1251  
Telefax: (43) 3324.5949  
hospitaldebrinquedos@hotmail.com

### Cia do Bebê

Soares & Assunção Ltda. ME  
R. Pernambuco, 626  
Tel.: (43) 3324.7743  
ciadobebelondrina@hotmail.com

## MARINGÁ

**Clínica de Brinquedos Nana Nenê**  
Com. Manut. de Brinq. Nana Nenê Ltda.  
R. Santos Dumont, 1933 A - Zona 1 -  
Centro  
Tel.: (44) 3227.3389 (Cláudio)

### Gente Miúda

Oficina do Bebê Ltda.  
Av. Mandacarú, 122 - Jd. Monte Belo  
Telefax: (44) 3225.3811  
oficina.gentemiuda@hotmail.com

### Sandri

(Cristina)  
Com. e Repres. Sandri Ltda.  
Av. Juscelino K. de Oliveira, 1175  
Centro  
Tel.: (44) 3227.0365

## VB da Silva Brinquedos

Av. Mandacaru, 2299 - Loja B

## PATO BRANCO

**ASSISTEMEDI**  
A.T. Aparelhos Méd. Odonto Ltda.  
Av. Brasil, 185 - Centro  
Tel.: (46) 3025.4916  
Fax.: (46) 3025.4915  
rbatec@hotmail.com  
assistemedi@yahoo.com.br

## PERNAMBUCO

### JABOATÃO DOS GUARARAPES

**SERVICE BABY** Eduardo Silva de  
Medeiros  
Av. Bernardo V. de Melo, 1345  
Gal. Boulevard Center - Loja. 13 - Piedade  
Tel.: (81) 3003.4220 - (81) 3061.6802  
Cel.: (81) 8885.8599 Whatsapp  
CEP: 54410-010  
sac@servicebaby.com.br  
www.servicebaby.com.br

## RECIFE

**Clínica dos Brinquedos** (Bartolomeu)  
R. Palma, 295 - 2º andar -  
Sl. 204 - Ed. Sael  
Tel.: (81) 3224.2765  
Cel.: (81) 9908.6154

**Service Baby Loja 02**

Av. João Barros, 1750 - Ed. Gal. S. José  
Loja. 14 - Espinheiro - Tel.: (81) 3040.1172  
(81) 99692-3581 Whatsapp  
CEP 50050-180  
sac@servicebaby.com.br  
www.servicebaby.com.br

**MVC Representações (Mauro/Valeria)**

MVC Representações Ltda.  
R. Francisco Alves, 325 - Sl. 205  
Bl. B - Ed. MultiMed - Bairro Ilha do Leite  
Tel.: (81) 3071.0903 - (81) 3223.2188  
mvclacerda@hotmail.com

**PIAUI****TERESINA****MARIA DO SOCORRO SOUSA BRITO**

R. Magalhães Filho, 160 - Centro  
CEP: 64000-128  
Tel.: (86) 33043020 (86) 988347956  
clinicadosbrinquedospi@hotmail.com

**RIO DE JANEIRO - CAPITAL****BabyTec A. T. 1 - Botafogo**

R. General Polidoro, 58 - G 1 - Botafogo  
Tel.: (21) 2541.9969

**BabyTec A. T. 2 - Rec. Bandeirantes**

Avenida das Américas 20045, 05 -  
Recreio dos Bandeirantes  
Tel.: (21) 97301-1198

**BabyTec A. T. 3 - Tijuca**

Rua: Barão de Mesquita, 891 -  
Lj 09 - Tijuca  
Tel.: (21) 2575-4412

**QualyBaby Hig. e Manut. Car. de Bebê**

R. Floreal, 149 - Quadra 15 - Curicica.  
Tel.: (21) 3496.2718  
Cel.: (21) 99588.4648  
Whatsapp: (21) 97304.5606

**LCM Baby Assistência Técnica**

Av. Dom Helder Câmara, 4269 - Loja C  
Del Castilho - Tel.: (21) 2201.9984  
lcmbabyatecnica@hotmail.com

**RIO DE JANEIRO - GRANDE RIO****DUQUE DE CAXIAS****Lourival Junior da Silva Mendes**

R. Dr. Jacques Borges Sallies, Lote 17  
Quadra 27 - Sobrado - Pq. Duque Cidade  
Tel.: (21) 3653.7781  
Cel.: (21) 99850.9814 - 98398.5930  
juniortecnicoedi@gmail.com

**SÃO JOÃO DO MERETTI****Renato de Paula Ribeiro (Renato)**

R. Laurinda Costa, 71  
Vila Tiradentes  
Tel.: (21) 3049.4803  
babywork02@yahoo.com.br

**RIO DE JANEIRO - LITORAL****CABO FRIO****Sporttotal - Mayko Costa de Souza**

Av. Júlia Kubitschek, 28 - Lj.  
Pq. Riviera  
Tel.: (22) 2645.2444 (Kyko/Marco)  
sporttotalcf@hotmail.com

**CAMPOS DOS GOITACAZES****U.T.I. dos Brinquedos (Márcio/Viviani)**

R. Nazário P. Gomes, 431 - Pq. São José  
Tel.: (22) 2738.8199  
Cel.: (22) 9944.4244

**RIO DAS OSTRAS**

(Região de Macaé e Cabo Frio)

**Maurício Alves Sampaio**

R. Vinício de Moraes, 1050 - Csa. 2 -  
Recanto Tel.: (22) 9903.0075

**SÃO GONÇALO**

(Reg. Serrana - Reg. Lagos - Niterói -  
Itaboraí)

**Kwkid's (Eric)**

Simone Alves da S. Rouças  
R. Abílio J. Mattos, 1727 - Porto da Pedra  
Tel.: (21) 2606.3659 - Cel.: (21) 8675.6313  
kwkid.s@hotmail.com

**Kage - Representações Ltda.**

R. Almirante Teffé, 645 - Sl. 602 - Centro  
Tel.: (21) 2626.4222

**Persombrink (Pierre)**

Persombrink Comércio Ltda.  
Av. Presidente Kennedy, 623 - Centro  
(Ao lado Clube Mauá) - Tel.: (21) 2606.6066  
(21) 3248.0063 - (21) 2713.8970

**RIO GRANDE DO SUL****CAXIAS DO SUL****Duas Rodas Bicycletas - Veronaciclo**

Veronaciclo Com. de Brinq. e Peças Ltda  
R. Dr. Montauray, 1005 - Sl. A - Centro  
Tel.: (54) 3221.1048 - (54) 3221.6863  
duasrodasbici@bol.com.br

**LAJEADO****Klein Bicycletas**

Av. Acvat, 227 - Sl. 02  
Tel.: (51) 3714.4601 - (51) 8122.7923  
kleinbicycletas@gmail.com  
www.bicycletasklein.com.br

**PASSO FUNDO****Amarildo Antonio Gregório**

R. Gal. Osório, 1381 - Sl. 13  
Tel.: (54) 3311.4030

**Assistec**

Rodrigues e Costa Consertos Ltda - ME  
Rua General Canabarro, 460 Centro  
CEP: 99010-190 Passo Fundo - RS  
Fone: (54) 33129981 (54) 996224355  
assistec.eletoeletronicos@gmail.com

**PELOTAS****Pronto Brinq Conserto de Brinq (Nérinton)**

Av. Ferreira Viana, 659 - Bairro Areal  
Tel.: (53) 3303.8944 - (53) 8113.2173  
nerinton@hotmail.com

**PORTO ALEGRE****Casa Catraca (César/Cláudio)**

Makowski & Cia Ltda  
R. Visconde do Herval, 1383  
Tel.: (51) 3232.9424  
Telefax: (51) 3217.0359

**SANTA MARIA****Joana D'arc - Joana D'arc Lara Hakim**

R. Esperanto, 170 - Pq. Antonio Reis  
Tel.: (55) 3211.2442

**SANTA CATARINA****CHAPECÓ****Carol Componentes Eletrônicos**

Avenida Getúlio Vargas, 3318.  
Bairro Lider  
Tel.: (49) 3324.2991 - (49) 8834.2025  
danielle@desbrava.com.br

**FLORIANÓPOLIS****Casa dos Fogões**

R. Conselheiro Mafrá, 543  
(Prédio Rosa) Centro  
Telefax: (48) 3225.1170 - (48) 3225.0592  
www.casadosfogoes.com

**GASPAR****E.L. Eletrônica Ltda. ME (Davi)**

R. Anfilóquio Nunes Pires, 4440  
Tel.: (47) 3397.3082  
el.eletronica@gmail.com

**IÇARA****Comarq Com. Assist. Téc. Ltda.**

R. Alvorada, 96  
Presidente Vargas  
Tel.: (48) 3462.1420  
moacirkuss@hotmail.com

**JARAGUÁ DO SUL****Assis. T. João Amazonas Pickicius (João)**

R. Feliciano Bortolini, 755  
Barra Rio Cerro  
Tel.: (47) 3376.1700 - Cel.: (47) 9973.8555  
joao.amazonas@terra.com.br

**JOINVILLE****Oficina Urbansil Ltda (Afonso/Lucinda)**

Av. Paulo Schoroeeder, 221 - Itinga  
Tel.: (47) 3436.9997 - Cel.: 9111.5487

**SÃO JOSÉ****Service Toys - Gilmar Anilton da Cruz ME**

R. Osni Joao Vieira, 417 - Sl. 2 - Cinas  
Tel.: (48) 3241.3600  
contato@servicetoys.com.br

**VIDEIRA****Teca Bebê - Armazém do Bebê**

R. Padre Fidélis, 30 - Centro  
Tel.: (49) 3566.1857 - (49) 3533.3078  
teca@formatto.com.br

 Consulte atualizações da listagem de Assistência Técnica em nosso site [burigotto.com.br](http://burigotto.com.br)

 Ver las actualizaciones de lista de Asistencia Técnica en nuestro sitio [burigotto.com.br](http://burigotto.com.br).

 See our Technical Assistance listing updates on our website [burigotto.com.br](http://burigotto.com.br).

**PT** Dúvidas ou sugestões, favor entrar em contato:

**ES** Preguntas o sugerencias, por favor, póngase en contacto con:

**EN** In case of doubts or suggestions, please contact:

**BURIGOTTO S.A. - INDÚSTRIA E COMÉRCIO**

Rua Martino Dragone, 280 - Jd. Santa Bárbara

Tel.: (19) 3404.2000 - Fax Vendas (19) 3451.6994

CEP 13480.308 - Limeira - SP - Brasil

[www.burigotto.com.br](http://www.burigotto.com.br) - [sac@burigotto.com](mailto:sac@burigotto.com)

CNPJ 51.460.277/0001-38 - I.E.: 417.003.410.117

*Burigotto*

**PAPA & SONECA**